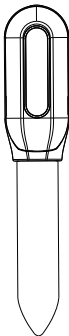


Instruction Manual

Flower Plant Monitor



Temperature + humidity

- Bitte scannen Sie den QR-Code, um das deutsche Handbuch, das Installationsvideo und die Funktionseinführung zu erhalten
- Escanee el código QR para obtener el manual en español, el video de instalación y la introducción de la función
- Veuillez scanner le code QR pour obtenir le manuel en français, la vidéo d'installation et l'introduction des fonctions
- Отсканируйте QR-код, чтобы получить руководство на русском языке, видео по установке и описание функций
- Scansionare il codice QR per ottenere il manuale in italiano, il video di installazione e la guida alle funzionalità. Video di installazione e funzionalità
- Leia o código QR para obter o manual em português, o vídeo de instalação e a introdução das funções
- Zeskanuj kod QR, aby uzyskać instrukcje, filmy instalacyjne i funkcje
- QR コードをスキャンして、日本語のマニュアル、インストールビデオ、機能紹介を入手してください
- QR 코드를 스캔하면 한국어 설명서, 설치 동영상, 기능 가이드를 볼 수 있습니다
- من فضلك قم بمسح رمز الاستجابة السريعة (QR-code)، للحصول على دليل المستخدم باللغة العربية وفيديو التثبيت ووصف الوظائف



请扫描二维码获取中文的说明书、安装视频及功能介绍

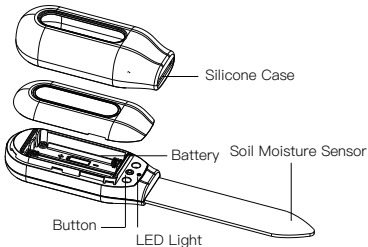
Product description

Soil temperature and humidity are the comprehensive embodiment of soil temperature and moisture content, which has a profound impact on plant growth, soil ecosystem and climate regulation. Soil temperature and humidity are important parameters in agricultural production and ecosystem management, and soil productivity and ecological function can be effectively improved through scientific monitoring and regulation.

Warnings

Do not disassemble, reassemble, modify or attempt to repair this product by yourself. This work should be performed by authorized professionals.

Introduction



Specifications

Model: SGS01

Type of wireless connectivity: Zigbee

Operating voltage: 3V

Battery: 2 X AAA Alkaline battery

Soil moisture: 0~100%

Air temperature: $-20\sim 60^{\circ}\text{C}$ ($-4\sim 140^{\circ}\text{F}$)

Frequency band: 2.405–2.480GHz

Maximum radio transmit power: $< +10\text{dBm}$

Preparation for use

1. Download MOES App on App store or scan the QR code



MOES App is upgraded as much more compatibility than Tuya Smart/Smart Life App, functional well for scene controlled by Siri, widget and scene recommendations as the fully new customized service.

(**Note:** Tuya Smart/Smart Life App still works, but MOES App is highly recommended)

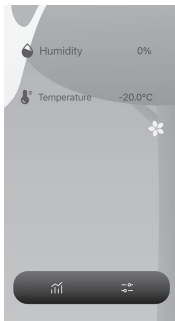
2. Registration or Log in



- Download “MOES” Application.
- Enter the Register/Login interface; tap “Register” to create an account by entering your phone number to get verification code and “Set password”. Choose “Log in” if you already have a MOES account.

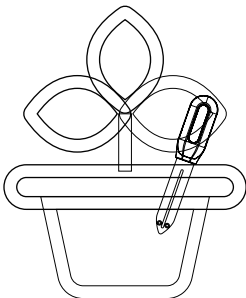
Add device

1. Please put the gateway into pairing mode, In the app, click "Add Device" or "+" to add the gateway. Once added, click "Done."
2. Long press the button for 6s until the green light flashes 3S, and then enter the pairing mode.
3. Enter the gateway page, click "Add Device," and after searching for the device, it will be added automatically; then click "Done."

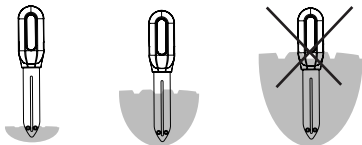


Note

1. Please insert it into the soil and read after 1–2 minutes.
2. The data is only stored for the last 7 days.
3. Insert Smart Monitor in a flower pot. If a ground soil is too dry, pour it and insert the device.



Caution



1. Before installing Flower Monitor in the ground, be sure to clean an outer surface of the device.
2. Insert soil moisture sensor in the ground not less than $\frac{2}{3}$. Ensure maximum exposure to the top of the unit. Check for absence of water on a soil moisture sensor.
3. Please insert it into the soil and read after 1–2 minutes.

Declaration of conformity

Hereby, WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO., LTD declares that the radio equipment type SGS01 is in compliance with Directive 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

WARRANTY INSTRUCTIONS

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing the product.

We hope you'll enjoy using it.

The warranty for the products in the warranty card is hereby granted as follows.

As a condition of using the warranty, you must comply with the following terms and procedures:

1. Products are covered by a 24-month warranty, effective from the date of purchase of the covered product by a retail customer.
2. In order to exercise warranty rights, the purchaser must present: a) Warranty card, b) Proof of purchase (VAT invoice, financial receipt or other document confirming the actual date of purchase), unless the purchase date of the product comes from the warranty card.
3. If product quality problems occur within 24 months

from the date of receipt, please prepare the product and packaging and go to the place or store where you purchased it to apply for after-sales maintenance. If the product is damaged due to personal reasons, a certain maintenance fee will be charged.

4. We recommend that you properly protect the goods when delivering them to the guarantor – for this purpose, we recommend that you use the original packaging with padding to ensure safe transportation. If you choose to use replacement packaging, we recommend that you ensure that the product is adequately protected from damage during shipping. We recommend that you place an appropriate sticker on your packaging indicating the product's susceptibility to impact, such as "Warning Glass".

5. Reported defects covered by the warranty will be considered immediately and no later than 14 days from the date of delivery of the goods to the Guarantor.

6. After checking and determining the legality of the warranty claim, the Guarantor's services will repair the product within a reasonable time, not exceeding 30 days from the date of delivery of the goods to the Guarantor. However, if hard-to-find spare parts are required, this deadline may extend the time it takes to deliver the part from the manufacturer's factory.

7. The warranty does not include the performance of maintenance and similar operations specified in the user

manual, and users are obliged to do it themselves.

8. If defects occur due to natural wear and tear during use, the warranty does not cover it.

9. The warranty does not cover:

a) Mechanical damage caused by the user's fault and product defects caused by such damage.

b) Damage caused by improper use of the product.

10. The rights under the guarantee will expire in the following circumstances:

a) Remove the warranty seal from the product.

b) Remove the serial number from the product.

c) Take action to eliminate physical defects in the product outside of authorized service.

d) Use non-original parts and consumables.

RECYCLING INFORMATION

All products marked with the symbol for separate collection of waste electrical and electronic equipment (WEEE Directive 2012/19 / EU) must be disposed of separately from unsorted municipal waste. To protect your health and the environment, this equipment must be disposed of at designated collection points for electrical and electronic equipment designated by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. To find out where these collection points are and how they work, contact the installer or your local authority.



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



WARRANTY CARD

Product Information

Product Name _____

Product Type _____

Purchase Date _____

Warranty Period _____

Dealer Information _____

Customer's Name _____

Customer Phone _____

Customer Address _____

Maintenance Records

Failure date	Cause Of Issue	Fault Content	Principal

Thank you for your support and purchase at we Moes, we are always here for your complete satisfaction, just feel free to share your great shopping experience with us.



If you have any other need, please do not hesitate to contact us first, we will try to meet your demand.

FOLLOW US

 MOES.Official

 @moessmart

 @moes_smart

 @moes_smart

 @moes_smart

 www.moes.net



EVATOST CONSULTING LTD

Address: Suite 11, First Floor, Moy Road
Business Centre, Taffs Well, Cardiff, Wales,
CF15 7QR

Tel: +44-292-1680945

Email: contact@evatmaster.com



AMZLAB GmbH

Laubenhof 23, ESSEN 45326

Email: info@amz-lab.de

Tel: +491745298066

Made In China



Manufacturer:

WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO.,LTD

Address: Power Science and Technology
Innovation Center, NO.238, Wei 11 Road,
Yueqing Economic Development Zone,
Yueqing, Zhejiang, China

Tel: +86-577-57186815

After-sale Service: service@moeshouse.com

Gebrauchsanweisung (Deutsch)

Zubereitung zur Anwendung

1. Laden Sie die MOES App im App Store herunter oder scannen Sie die QR-Code



MOES App ist so viel mehr Kompatibilität als Tuya Smart/Smart Life App, funktional gut für Szene gesteuert durch Siri, Widget und Szene Empfehlungen als der völlig neue benutzerdefinierte Service.

(Hinweis: Tuya Smart/Smart Life App funktioniert immer noch, aber MOES App wird dringend empfohlen)

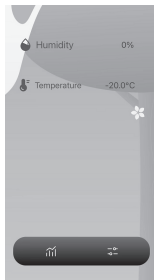
2. Registrierung oder Einloggen



- Download "MOES" Anwendung.
- Geben Sie die Register/Login-Schnittstelle ein; Tippen Sie auf "Registrieren", um ein Konto zu erstellen indem Sie Ihre Telefonnummer eingeben, um Überprüfungscode abrufen und "Set" Passwort". Wählen Sie "Anmelden", wenn Sie haben bereits ein MOES-Konto.

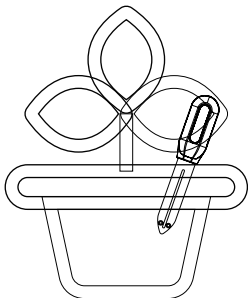
Gerät hinzufügen

1. Bitte schalten Sie das Gateway in den Pairing-Modus, klicken Sie in der App auf "Gerät hinzufügen" oder "+", um das Gateway hinzuzufügen. Sobald hinzugefügt, klicken Sie auf "Fertig".
2. Drücken Sie lange die Taste für 6s, bis das grüne Licht 3S blinkt, und wechseln Sie dann in den Kopplungsmodus.
3. Geben Sie die Gateway-Seite ein, klicken Sie auf "Gerät hinzufügen" und nach der Suche nach dem Gerät wird es automatisch hinzugefügt; dann klicken Sie auf "Fertig".

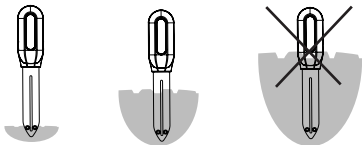


Anmerkung

1. Bitte stecken Sie es in die Erde und lesen Sie nach 1–2 Minuten.
2. Die Daten werden nur für die letzten sieben Tage gespeichert.
3. Legen Sie Smart Monitor in einen Blumentopf. Ist der Boden zu trocken, gießen Sie ihn ein und stecken Sie das Gerät ein.



Vorsicht



1. Vor der Installation von Flower Monitor in den Boden, Achten Sie darauf, die äußere Oberfläche des Geräts zu reinigen.
2. Füge den Bodenfeuchtesensor nicht weniger in den Boden ein als 2/3. Stellen Sie eine maximale Belichtung der Oberseite des Geräts sicher. Überprüfen Sie, ob kein Wasser auf einem Bodenfeuchtesensor vorhanden ist.
3. Bitte stecken Sie es in die Erde und lesen Sie nach 1–2 Minuten.

Konformitätserklärung

Hiermit, WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO., LTD erklärt, dass das Funkgerät Typ SGS01 in Einhaltung der Richtlinie 2014/53/EU, 2014/30/EU, 2011/65/EU. Der vollständige Wortlaut der EU-Erklärung von Die Konformität ist unter folgender Internetadresse abrufbar: <https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Gewährleistungen

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für Ihren Kauf. Wir hoffen, Sie genießen es.

Die Garantie für die Produkte in der Garantiekarte wird hiermit wie folgt gewährt.

Als Bedingung für die Inanspruchnahme der Garantie müssen Sie die folgenden Bedingungen und Verfahren einhalten:

1. Produkte sind von einer 24-monatigen Garantie abgedeckt, die ab dem Datum des Kaufs des abgedeckten Produkts durch einen Einzelhandelskunden gültig ist.
2. Um Garantierechte auszuüben, muss der Käufer Folgendes vorlegen: a) Garantiekarte, b) Kaufnachweis (Mehrwertsteuerrechnung, Finanzbeleg oder anderes Dokument, das das tatsächliche Kaufdatum bestätigt), es sei denn, das Kaufdatum des Produkts stammt von der Garantiekarte.
3. Wenn Produktqualitätsprobleme innerhalb von 24 Monaten nach Erhalt auftreten, bereiten Sie das Produkt und die Verpackung vor und gehen Sie zum Ort oder Geschäft, in dem Sie es gekauft haben, um eine After-Sales-Wartung zu beantragen. Wenn das Produkt aus persönlichen Gründen beschädigt wird, wird eine bestimmte Wartungsgebühr berechnet.
4. Die Garantie erstreckt sich nicht auf:
 - a) Mechanische Schäden durch Verschulden des Benutzers und Produktmängel durch solche Schäden.
 - b) Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Produkts verursacht werden.

Manual de instrucciones (Español)

Preparación para el uso

1. Descargar la aplicación moes o escanear en la tienda de aplicaciones Código QR



La actualización de la aplicación moes es mucho más compatible que la aplicación tuya SMART / SMART Life y, como un nuevo servicio personalizado, funciona bien en escenarios, gadgets y recomendaciones de escenarios controlados por Siri.

(Nota: la aplicación tuya SMART / SMART Life sigue siendo válida, pero se recomienda encarecidamente la aplicación moes)

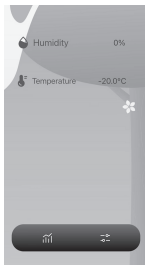
2. Registrarse o iniciar sesión



- Descargar la aplicación "moes".
- Entrar en la interfaz de registro / inicio de sesión; Haga clic en "registrarse" para crear una cuenta Al introducir su número de teléfono Obtener el Código de verificación y "configurar" Contraseña ". Si elige "iniciar sesión" Ya hay una cuenta moes.

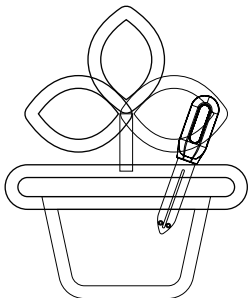
Añadir dispositivos

1. Establezca la pasarela en modo de emparejamiento y, en la aplicación, haga clic en "añadir dispositivo" o "+" para agregar la pasarela. Después de agregar, haga clic en "completar"
2. Presione el botón durante 6 segundos hasta que el semáforo parpadee 3s y luego entre en el modo de emparejamiento.
3. Ingrese a la página de la pasarela, haga clic en "añadir dispositivo", y después de buscar el dispositivo, se añadirá automáticamente; Luego haga clic en "completar"

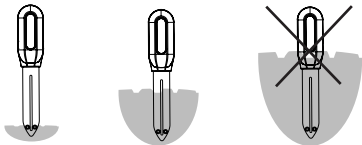


Notas

1. Por favor, introduzca en el suelo y Lea después de 1 – 2 minutos.
2. Los datos solo se almacenaron durante los últimos 7 días.
3. Introduzca el monitor inteligente en la maceta. Si el suelo está demasiado seco, vierta el suelo e inserte el equipo.



Cuidado



1. Antes de instalar el monitor de flujo en el suelo Asegúrese de limpiar la superficie exterior del equipo.
2. Introduzca el sensor de humedad del suelo en el suelo Más de dos tercios. Asegúrese de maximizar la exposición a la parte superior del dispositivo.
Compruebe si no hay agua en el sensor de humedad del suelo.
3. Please insert it into the soil and read after 1–2 minutes.

Declaración de conformidad

Wenzhou Nova New Energy co., Ltd. Co., Ltd. Se declara que el equipo de radio SGS01 está en Cumplimiento de las directivas 2014 / 53 / ue, 2014 / 30 / UE, 2011 / 65 / ue. Texto completo de la Declaración de la UE Puede obtener información de cumplimiento a través de las siguientes direcciones de internet:
<https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Instrucciones de garantía

Estimado Señor o señora, gracias por comprar el producto.

Esperamos que le guste usarlo.

Se otorga la siguiente garantía a los productos en la tarjeta de garantía.

Como condición para el uso de la garantía, debe cumplir con los siguientes términos y procedimientos:

1. El producto goza de una garantía de 24 meses, que entrará en vigor a partir de la fecha en que el cliente minorista compre el producto cubierto.
2. Para ejercer la garantía, el comprador debe presentar:
a) la tarjeta de garantía, b) el certificado de compra (factura de iva, recibo financiero u otro documento que confirme la fecha real de compra), a menos que la fecha de compra del producto provenga de la tarjeta de garantía.
3. Dentro de los 24 meses siguientes a la fecha de recepción del producto, si hay problemas de calidad del producto, prepare el producto y el embalaje y vaya al lugar de compra o tienda para solicitar el mantenimiento post – venta. Si el producto se daña por razones personales, se cobrará una cierta tarifa de mantenimiento.
4. La garantía no incluye:
a) Los daños mecánicos causados por la negligencia del usuario y los defectos resultantes del producto.
b) Daños causados por el uso inadecuado del producto.

Manuel d'instruction (Français)

Préparation à l'utilisation

1. Téléchargez l'application moes ou scannez dans l'app store Code 2D



La compatibilité améliorée de l'app moes est beaucoup plus élevée que celle de l'app Tuya Smart / Smart Life et fonctionne bien en termes de scénarios contrôlés par Siri, de widgets et de recommandations de scénarios en tant que nouveau service de personnalisation.

(Remarque: l'application Tuya Smart / Smart Life fonctionne toujours, mais l'application moes est fortement recommandée)

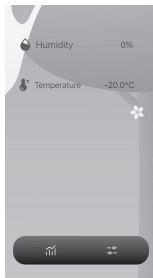
2. S'inscrire ou se connecter



- Téléchargez l'application "moes".
- Accéder à l'interface d'inscription / connexion; Cliquez sur "s'inscrire" pour créer un compte En entrant votre numéro de téléphone Obtenez le Code de vérification et "set" Le mot de passe ». Si vous sélectionnez "connexion" Il existe déjà un compte moes.

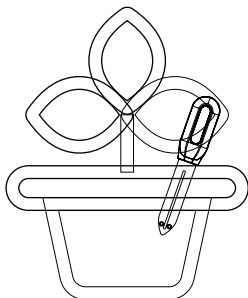
Ajouter un équipement

1. Veuillez définir la passerelle en mode d'appairage et, dans l'application, cliquez sur Ajouter un périphérique ou sur « + » pour ajouter la passerelle. Une fois ajouté, cliquez sur terminer.
2. Appuyez longuement sur ce bouton pendant 6 secondes jusqu'à ce que le voyant vert clignote 3S, puis entrez en mode jumelage.
3. Allez sur la page de la passerelle, appuyez sur "ajouter un appareil", après avoir recherché un appareil, il est automatiquement ajouté; Puis cliquez sur "terminer".

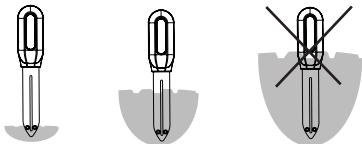


Notes

1. Insérez – le dans le sol et lisez – le après 1 à 2 minutes.
2. Les données ne sont stockées que pour les 7 derniers jours.
3. Insérez le SMART Display dans le pot de fleurs. Si le sol est trop sec, versez le sol et insérez l'appareil.



Faites attention



1. Avant d'installer Flower Monitor au sol
Assurez – vous de nettoyer la surface extérieure de l'appareil.
2. Insérer un capteur d'humidité du sol dans le sol
Plus des 2 / 3. Assurez – vous d'une exposition maximale au Sommet de l'appareil. Vérifiez qu'il n'y a pas d'eau sur le capteur d'humidité du sol.
3. Insérez – le dans le sol et lisez – le après 1 à 2 minutes.

Déclaration de conformité

Wenzhou Nova New Energy Co., Ltd., Société limitée
Déclaration que l'équipement radio de type SGS01 est en Conforme aux directives 2014/53/UE, 2014/30/UE, 2011/65/UE. Texte intégral de la Déclaration de l'UE Vous pouvez obtenir des informations sur la conformité à l'adresse Internet suivante:
<https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Description de la garantie

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté ce produit.

Nous espérons que vous apprécierez de l'utiliser.

La garantie ci – dessous est accordée pour les produits figurant sur la carte de garantie.

Comme condition d'utilisation de la garantie, vous devez respecter les modalités et procédures suivantes:

1. Les produits bénéficient d'une garantie de 24 mois à compter de la date d'achat du produit couvert par le client au détail.
2. Pour exercer le droit à la garantie, l'acheteur doit présenter: a) une carte de garantie, b) une preuve d'achat (facture TVA, reçu financier ou autre document confirmant la date d'achat effective), sauf si la date d'achat du produit provient de la carte de garantie.
3. S'il y a un problème de qualité du produit dans les 24 mois suivant la date de réception du produit, veuillez préparer le produit et l'emballage et vous rendre à l'endroit ou au magasin où vous l'avez acheté pour demander une réparation après – vente. Si le produit est endommagé pour des raisons personnelles, certains frais de réparation seront facturés.
4. La garantie ne couvre pas:
 - a) Les dommages mécaniques causés par la faute de l'utilisateur et les défauts du produit qui en résultent.
 - b) Les dommages causés par une mauvaise utilisation du produit.

Manuale di istruzioni (Italiano)

Preparazione per l'uso

1. Scarica MOES App su App Store o scansiona il Codice QR



MOES App è aggiornata come molto più compatibilità rispetto a Tuya Smart / Smart Life App, funzionale bene per scene controllate da Siri, widget e scene raccomandazioni come il nuovo servizio personalizzato.

(Nota: Tuya Smart / Smart Life App funziona ancora, ma MOES App è altamente raccomandato)

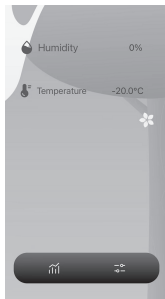
2. Registrazione o accesso



- Scarica l'applicazione "MOES".
- Inserire l'interfaccia Registro/Login; Tocca "Registrati" per creare un account inserendo il tuo numero di telefono a ottenere il codice di verifica e "Imposta password". Scegliere "Accedi" se si desidera Ho già un conto MOES.

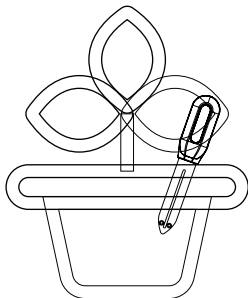
Aggiungi dispositivo

1. Si prega di mettere il gateway in modalità di accoppiamento, Nell'app, fare clic su "Aggiungi dispositivo" o "+" per aggiungere il gateway. Una volta aggiunto, fare clic su "Fatto".
2. Premere a lungo il pulsante per 6s finché la luce verde lampeggia 3S, quindi entrare nella modalità di accoppiamento.
3. Entra nella pagina del gateway, fai clic su "Aggiungi dispositivo" e dopo aver cercato il dispositivo, verrà aggiunto automaticamente; poi clicca su "Fatto".

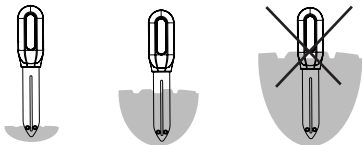


Nota

1. Inserire nel terreno e leggere dopo 1–2 minuti.
2. I dati vengono conservati solo per gli ultimi 7 giorni.
3. Inserire Smart Monitor in un vaso di fiori. Se un terreno terreno è troppo asciutto, versarlo e inserire il dispositivo.



Attenzione



1. Prima di installare Flower Monitor nel terreno, essere Assicurarsi di pulire una superficie esterna del dispositivo.
2. Inserire il sensore di umidità del suolo nel terreno non meno di 2/3. Garantire la massima esposizione alla parte superiore dell'unità. Verificare l'assenza di acqua su un sensore di umidità del suolo.
3. Inserire nel terreno e leggere dopo 1–2 minuti.

Dichiarazione di conformità

Con questo, WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO., LTD dichiara che il tipo di apparecchiatura radio SGS01 è in conformità alla direttiva 2014/53/UE, 2014/30/UE, 2011/65/UE. Il testo integrale della dichiarazione UE della conformità è disponibile al seguente indirizzo Internet: <https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Istruzioni di garanzia

Gentile Signore o Signora, grazie per l'acquisto del prodotto.

Speriamo che vi piacerà usarlo.

La garanzia per i prodotti riportati nella scheda di garanzia è concessa come segue.

Come condizione per l'utilizzo della garanzia, è necessario rispettare i seguenti termini e procedure:

1. I prodotti sono coperti da una garanzia di 24 mesi, a decorrere dalla data di acquisto del prodotto coperto da parte di un cliente al dettaglio.

2. Per esercitare i diritti di garanzia, l'acquirente deve presentare: a) Carta di garanzia, b) Prova di acquisto (fattura IVA, ricevuta finanziaria o altro documento attestante la data effettiva di acquisto), a meno che la data di acquisto del prodotto non provenga dalla carta di garanzia.

3. Se si verificano problemi di qualità del prodotto entro 24 mesi dalla data di ricevimento, si prega di preparare il prodotto e l'imballaggio e recarsi nel luogo o negozio in cui è stato acquistato per richiedere la manutenzione post-vendita. Se il prodotto è danneggiato per motivi personali, verrà addebitato un certo costo di manutenzione.

4. La garanzia non copre:

a) Danni meccanici causati da errori dell'utente e difetti del prodotto causati da tali danni.

b) Danni causati da uso improprio del prodotto.

Manual de Instruções (Português)

Preparação para utilização

1. Baixe o aplicativo MOES na App store ou digitalize o Código QR



MOES App é atualizado como muito mais compatibilidade do que Tuya Smart / Smart Life App, funcional bem para cena controlada por Siri, widget e recomendações de cena como o serviço personalizado totalmente novo.

(Nota: Tuya Smart / Smart Life App ainda funciona, mas MOES App é altamente recomendado)

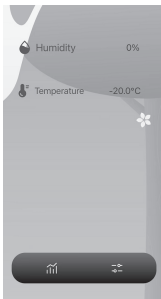
2. Registo ou Login



- Baixe a aplicação "MOES".
- Inserir a interface Registrar/Login; toque em "Registrar" para criar uma conta digitando o seu número de telefone para obter o código de verificação e "Definir password". Escolha "Entrar" se você já tem uma conta MOES.

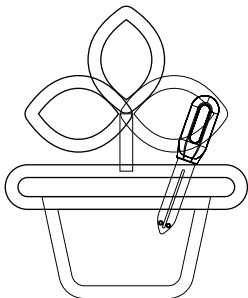
Adicionar dispositivo

1. Por favor, coloque o gateway no modo de emparelhamento, No aplicativo, clique em "Adicionar dispositivo" ou "+" para adicionar o gateway. Uma vez adicionado, clique em "Concluído".
2. Pressione o botão durante 6s até a luz verde piscar 3S e, em seguida, entre no modo de emparelhamento.
3. Entre na página do gateway, clique em "Adicionar dispositivo" e depois de procurar o dispositivo, ele será adicionado automaticamente; e depois clique em "Concluído".

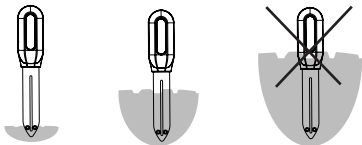


Nota

1. Insira-o no solo e leia após 1–2 minutos.
2. Os dados são armazenados apenas nos últimos 7 dias.
3. Inserir o Smart Monitor num vaso de flores. Se um solo solo estiver muito seco, despeje-o e insira o dispositivo.



Cuidado



1. Antes de instalar o Flower Monitor no chão, ser certifique-se de limpar uma superfície externa do dispositivo.
2. Insira o sensor de umidade do solo no solo não menos que 2/3. Garanta a máxima exposição à parte superior da unidade. Verifique se há ausência de água em um sensor de umidade do solo.
3. Insira-o no solo e leia após 1–2 minutos.

Declaração de conformidade

WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO., LTD declara que o equipamento de rádio tipo SGS01 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE, 2014/30/UE, 2011/65/UE. O texto integral da declaração da UE A conformidade está disponível no seguinte endereço Internet: <https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Instruções de garantia

Caro senhor ou senhora, obrigado por comprar o produto. Esperamos que você goste de usá-lo.

A garantia para os produtos no cartão de garantia é concedida da seguinte forma.

Como condição para usar a garantia, você deve cumprir os seguintes termos e procedimentos:

1. Os produtos são cobertos por uma garantia de 24 meses, efetiva a partir da data de compra do produto coberto por um cliente varejista.
2. Para exercer os direitos de garantia, o comprador deve apresentar: a) cartão de garantia, b) comprovante de compra (fatura IVA, recibo financeiro ou outro documento confirmando a data real da compra), a menos que a data de compra do produto venha do cartão de garantia.
3. Se problemas de qualidade do produto ocorrerem dentro de 24 meses a partir da data de recebimento, por favor prepare o produto e embalagem e vá para o lugar ou loja onde você comprou para aplicar para manutenção pós-venda. Se o produto for danificado devido a razões pessoais, uma certa taxa de manutenção será cobrada.
4. A garantia não cobre:
 - a) Danos mecânicos causados pela falha do usuário e defeitos do produto causados por tais danos.
 - b) Danos causados pelo uso indevido do produto.

Руководство по эксплуатации (Русский язык)

Готовность к использованию

1. Скачать приложение MOES или сканирование в магазине приложений QR – код



Приложение MOES имеет гораздо более высокую совместимость, чем приложение Tuya Smart / Smart Life, и отлично работает в качестве нового настраиваемого сервиса для сценариев, виджетов и рекомендаций сцен, управляемых Siri.

(Примечание: Приложения Tuya Smart / Smart Life остаются в силе, но настоятельно рекомендуется приложение MOES)

2. Регистрация или регистрация



- Скачайте приложение "MOES".
- Введите интерфейс регистрации / входа; Нажмите «Зарегистрировать» для создания учетной записи. Введите свой номер телефона. Получение кода проверки и «Настройка» Пароль ». Если вы выбрали «Войти в систему» У нас уже есть счет Моз.

Добавить устройство

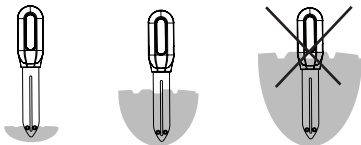
1. Установите шлюз в режим спаривания, и в приложении нажмите "Добавить устройство" или "+"
Добавить шлюз. После добавления, щелкните "Завершено"
2. Длинно нажимайте эту кнопку в течение 6 секунд, пока зеленый свет не мигает 3S, а затем переходите в режим спаривания.
3. Введите страницу шлюза, нажмите "Добавить устройство", после поиска устройства, будет добавлено автоматически; Затем нажмите « Завершение»

Записки

1. Пожалуйста, вставьте его в почву и прочитайте через 1 – 2 минуты.
2. Данные хранятся только в течение последних 7 дней.
3. Вставьте умный монитор в цветочный горшок. Если почва слишком сухая, залейте ее в почву и вставьте оборудование.



Осторожно



1. Перед установкой Flower Monitor Необходимо очищать внешние поверхности оборудования.
2. Вставьте датчик влажности почвы в землю.
- Более 2 / 3. Обеспечить максимальное воздействие на верхнюю часть устройства. Проверьте отсутствие воды на датчике влажности почвы.
3. Пожалуйста, вставьте его в почву и прочитайте через 1 – 2 минуты.

Заявление о соответствии

Вэньчжоу Нова энерджи лтд. Компания с ограниченной ответственностью Объявлено, что радиооборудование SGS01 находится Соответствие Директиве 2014 / 53 / EU, 2014 / 30 / EU, 2011 / 65 / EU.

Полный текст декларации ЕС Вы можете получить информацию о соблюдении через следующие интернет – адреса:

<https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Часто задаваемые вопросы

В1: Что делать, если я не могу настроить датчик?

- a. Проверьте, включено ли устройство.
- b. Убедитесь, что ваш мобильный телефон и модуль коммутатора находятся в одной и той же сети WiFi 2,4 ГГц.
- c. Хорошее ли у него интернет-соединение.
- d. Убедитесь, что пароль, введенный в приложении, правильный.
- e. Убедитесь, что проводка правильная.

ИНФОРМАЦИЯ ПО ПЕРЕРАБОТКЕ

Все изделия, отмеченные символом раздельного сбора отходов электрического и электронного оборудования (Директива WEEE 2012/19/EU), должны утилизироваться отдельно от несортированных бытовых отходов. Чтобы защитить ваше здоровье и окружающую среду, это оборудование необходимо утилизировать в специально отведенных пунктах сбора электрического и электронного оборудования, определенных правительством или местными органами власти. Правильная утилизация и переработка помогут предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Чтобы узнать, где находятся эти пункты сбора и как они работают, обратитесь к установщику или в местные органы власти.



Гарантия

Уважаемый господин или госпожа, спасибо за покупку этого продукта.

Надеемся, вам понравится его использовать.

На продукты, указанные в гарантийной карте, предоставляется следующая гарантия.

В качестве условия использования гарантии вы должны соблюдать следующие условия и процедуры:

1. Продукция имеет 24 – месячную гарантию, которая вступает в силу с даты покупки розничным клиентом охватываемой продукции.
2. Для осуществления гарантийного права покупатель должен предъявить: а) гарантийную карту, б) свидетельство о покупке (счет – фактуру НДС, финансовую квитанцию или другой документ, подтверждающий фактическую дату покупки), если только дата покупки продукта не получена из гарантийной карты.
3. В случае возникновения проблем с качеством продукции в течение 24 месяцев с момента ее получения подготовьте продукт и упаковку и отправьтесь в место покупки или магазин для послепродажного ремонта. Если продукт поврежден по личным причинам, взимается определенная плата за ремонт.
4. Гарантия не включает:
 - а) Механические повреждения по вине пользователя и вызванные ими дефекты продукции.
 - б) Ущерб причиненный неправильным использованием продукции.

Instrukcja obsługi (Polski)

Przygotowanie do stosowania

1. Pobierz aplikację MOES w App Store lub zeskanuj Kod QR



Aplikacja MOES jest uaktualniona o wiele większą kompatybilność niż aplikacja Tuya Smart/Smart Life, funkcjonująca dobrze dla sceny kontrolowanej przez Siri, widget i rekomendacje sceny jako w pełni nowa usługa spersonalizowana.

(**Uwaga:** Tuya Smart/Smart Life App nadal działa, ale MOES App jest bardzo zalecana)

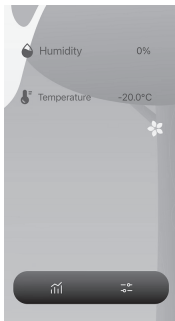
2. Rejestracja lub Zaloguj się



- Pobierz aplikację "MOES".
- Wejdź do interfejsu rejestracji/logowania; Kliknij "Zarejestruj się", aby utworzyć konto wpisując swój numer telefonu do uzyskać kod weryfikacyjny i "Ustaw hasło". Wybierz "Zaloguj się", jeśli posiadają już konto MOES.

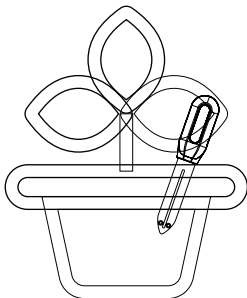
Dodaj urządzenie

1. Proszę włączyć bramę w tryb parowania, w aplikacji kliknij "Dodaj urządzenie" lub "+", aby dodać bramę. Po dodaniu kliknij "Gotowe".
2. Naciśnij długo przycisk 6s, aż zielone światło miga 3S, a następnie wejdź do trybu parowania.
3. Wejdź na stronę bramy, kliknij "Dodaj urządzenie", a po wyszukiwaniu urządzenia, zostanie ono dodane automatycznie; Następnie kliknij "Gotowe".

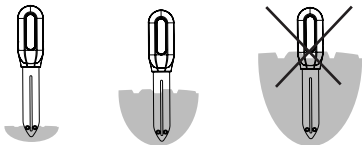


Uwaga

1. Proszę włożyć go do gleby i odczytać po 1–2 minutach.
2. Dane są przechowywane tylko przez ostatnie siedem dni.
3. Włożyć Smart Monitor do doniczki. Jeśli gleba ziemna jest zbyt sucha, należy ją wlać i włożyć urządzenie.



Ostrożność



1. Przed zainstalowaniem Flower Monitor w ziemi, należy oczyścić zewnętrzną powierzchnię urządzenia.
2. Włóż czujnik wilgotności gleby w ziemi nie mniej niż 2/3. Należy zapewnić maksymalną ekspozycję na górę urządzenia. Sprawdź brak wody na czujniku wilgotności gleby.
3. Proszę włożyć go do gleby i odczytać po 1–2 minutach.

Deklaracja zgodności

Niniejszym, WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO., LTD oświadcza, że urządzenia radiowe typu SGS01 znajdują się w zgodność z dyrektywą 2014/53/UE, 2014/30/UE, 2011/65/UE. Pełny tekst deklaracji UE zgodność jest dostępna pod następującym adresem internetowym: <https://www.moestech.com/blogs/news/zss-yc-sth>

Instrukcje gwarancji

Szanowny Panie lub Pani, dziękujemy za zakup produktu. Mamy nadzieję, że spodoba ci się korzystanie z niego. Gwarancja na produkty zawarte w karcie gwarancyjnej jest niniejszym udzielana w następujący sposób. Warunkiem korzystania z gwarancji jest przestrzeganie następujących warunków i procedur:

1. Produkty objęte są 24-miesięczną gwarancją, obowiązującą od dnia zakupu objętego produktem przez klienta detalicznego.
2. Aby skorzystać z praw gwarancyjnych, kupujący musi okazać: a) kartę gwarancyjną, b) dowód zakupu (faktura VAT, paragon finansowy lub inny dokument potwierdzający faktyczną datę zakupu), chyba że data zakupu produktu pochodzi z karty gwarancyjnej.
3. Jeśli problemy z jakością produktu wystąpią w ciągu 24-miesięcy od daty otrzymania produktu, należy przygotować produkt i opakowanie i udać się do miejsca lub sklepu, w którym go zakupiłeś, aby złożyć wniosek o konserwację posprzedażną. Jeśli produkt zostanie uszkodzony z przyczyn osobistych, zostanie naliczona pewna opłata konserwacyjna.
4. Gwarancja nie obejmuje:
 - a) Uszkodzenia mechaniczne spowodowane winą użytkownika oraz wady produktu spowodowane takimi uszkodzeniami.
 - b) Uszkodzenia spowodowane niewłaściwym użytkowaniem produktu.